



UNIVERSIDAD DE CASTILLA-LA MANCHA

Escuela de Traductores de Toledo

INTRODUCCIÓN A LA LENGUA ÁRABE

Curso de libre configuración



28 de Septiembre 2005
25 de Mayo 2006

Un año más, la Escuela de Traductores de Toledo de la Universidad de Castilla-La Mancha ofrece en el marco de sus actividades docentes e investigadoras un programa de enseñanza de la lengua árabe en dos niveles, Inicial e Intermedio, con una duración de noventa horas lectivas, impartidas en dos cuatrimestres, equivalentes a 9 créditos.

Estas clases están dirigidas especialmente al profesorado no universitario y a todas aquellas personas interesadas en aprender una lengua de creciente importancia no sólo para el pasado de una ciudad como Toledo sino también para el futuro de Europa y España, debido al incremento de las relaciones humanas, económicas y culturales con el Magreb y el Mundo Árabe en su totalidad. El curso tiene como objetivo principal desarrollar las destrezas básicas en lengua árabe -comprensión y expresión oral y escrita- e introducir al alumno en los rudimentos gramaticales de esta lengua. Se trata de un curso de evaluación continua que exige la realización de un examen final. Se iniciará a los estudiantes en el uso de los diccionarios, además de facilitarles el acceso a los fondos de la Biblioteca de la Escuela de Traductores de Toledo y al Aula de Recursos Informáticos provista de 9 terminales con teclado bilingüe árabe español, conexión a la Red y televisión vía satélite. El aula se encuentra a disposición de los alumnos matriculados en el curso.

Los 4'5 créditos del segundo cuatrimestre del nivel Inicial son distribuidos como sigue: 3 créditos de docencia de lengua árabe más 1'5 correspondiente a un Taller de Introducción a la Caligrafía Árabe, impartido por el pintor, diseñador y calígrafo marroquí Saïd Messari.

Las clases serán impartidas por Bárbara Azaola Piazza y Luis Miguel Pérez Cañada, de la Escuela de Traductores de Toledo, conforme al horario siguiente:

Nivel Inicial: martes y jueves, de 18:00 a 19:30 horas.

Nivel Intermedio: lunes y miércoles, de 18:00 a 19:30 horas.

Existe un horario de tutorías que será distribuido al inicio del curso.

MATRÍCULA: Para ambos niveles:

Plaza de inscripción y matrícula: Del 1 al 26 de septiembre de 2005.

El precio de cada crédito es de 18 euros. El precio total de los créditos de los dos cuatrimestres es de 162 euros. El personal y estudiantes de la UCLM tendrán un 20% de descuento del precio total de la matrícula, por lo que abonarán 130 euros.

Tras formalizar la inscripción en la secretaria del centro o por teléfono, la matrícula será abonada mediante ingreso en Caja Castilla La Mancha, cuenta corriente n.º 2105/2044/16/0142006812 de la Universidad de Castilla-La Mancha, calle Altagracia, 50. - 13001 Ciudad Real, indicando Curso de Introducción a la Lengua Árabe (2005-2006).

DIRECCIÓN:

Miguel Hernando de Larramendi, Profesor Titular de la Universidad de Castilla-La Mancha
Rosario Montoro Murillo, Profesora Titular de la Universidad de Castilla-La Mancha
Gonzalo Fernández Parrilla, Director de la Escuela de Traductores de Toledo

COORDINACIÓN:

Luis Miguel Pérez Cañada, Escuela de Traductores de Toledo
Bárbara Azaola Piazza, Escuela de Traductores de Toledo

INFORMACIÓN:

Para cualquier información complementaria pueden dirigirse a:

UNIVERSIDAD DE CASTILLA-LA MANCHA
ESCUELA DE TRADUCTORES DE TOLEDO

Plaza de Santa Isabel, 5 - 45071 Toledo

Tels.: 925 229012 / 925 223729 - Fax 925 214105

Correo electrónico: escueladetraductores@uclm.es

www.uclm.es/escueladetraductores